

公益財團法人 日本交流協會高雄事務所

80272高雄苓雅區和平一路87號9樓

KAOHSIUNG OFFICE
INTERCHANGE ASSOCIATION(JAPAN)

9F. 87 Hoping 1st. Rd, Lingya Qu, Kaohsiung 80272, Taiwan

承辦單位：文化室
傳真：(07) 771-2734
電話：(07) 771-4008
傳遞方式：寄送

受文者：教育部

類別：普通
發文日期：中華民國 102 年 11 月 5 日
發文字號：高交協（壹零貳）字第 19 號
附件：活動轉發表、計畫書、報名表
主旨：擬請發函通知各教育機關【日本交流協會高雄事務所主辦】2013 年度第 2 次日語教育巡迴研習會」之相關訊息，
詳細內容請查照附件。

說 明：

感謝 貴部平日對於本協會所舉辦之活動給予協助及支持。
為提昇台灣日語教育之水準與師資，本所以活躍於各教育機構之日語教師為對象舉辦各種研習會，也因 貴部大力協助才得以順利進行。

此次，承蒙 貴部指導，由本所主辦將於 2013 年台南場（12 月 14 日(六)）地點：國立成功大學以及高雄場（12 月 15 日(日)）地點：實踐大學高雄校區高雄市教學中心，共分兩場舉辦日語教育巡迴研習會，為促進更多教師踴躍參加，懇請發函通知各大專院校、高級中等學校及高級職業學校。

正本：教育部
副本：無。以下空白



活動通告轉發表

文號：_____號

填表日期：2013年11月5日

來文單位	日本交流協會高雄事務所		
活動名稱	【日本交流協會高雄事務所主辦】2013年度第2次日語教育巡迴研習會		
活動日期	2013/12/14 (台南)	時間	13:00~17:00
	2013/12/15 (高雄)		研習時數：4小時
活動地點	台南會場：國立成功大學 成功校區資訊大樓 75201 教室 (台南市東區大學路1號) 高雄會場：實踐大學高雄校區高雄市教學中心 1101 電腦教室 (高雄市苓雅區苓南路2號)		
主辦單位	日本交流協會高雄事務所		
協辦單位	教育部國際及兩岸教育司		
報名截止日	2013年12月6日(五)		
報名方式	填寫附件報名表後以 Email 方式向高雄事務所報名。或至日本交流協會高雄事務所網頁點選「【日本交流協會高雄事務所主辦】2013年度第2次日語教育巡迴研習會」確認內容後以 Email 進行報名。		
聯絡人姓名	文化室	電話/電郵	(07)771-4008 #51
	林小姐/游先生		email: bunka@koryuik.org.tw
其他注意事項	1.使用語言：中文 2.參加對象：大專院校、高中及高職學校之現職日語教師 3.請各教育主管單位准許並核發其研習時數 4 小時		
附件	1.實施計畫書 2.報名表		
參考網站	http://www.koryu.or.jp/kaohsiung-tw/ez3_contents.nsf/14/C962EAC215304AA949257C1A000FEBD7?OpenDocument		
備註	欲參加者請洽高雄事務所文化室報名。		

2013 年 11 月 5 日
(公財)日本交流協會高雄事務所

【日本交流協會高雄事務所主辦】

2013 年度第 2 次日語教育巡迴研習會實施計畫書

一、研習會主旨

主要為提高台灣日語教育水準，在教育界活躍之日語教師為對象，不定期和教育部國際及兩岸教育司共同合辦「日語教育巡迴研習會」。此研習會以站在日語領域前線的角度，藉由研討會方式來做深入探討，並促進平常甚少接觸之教師群的情誼，以及建立教師彼此間之良好關係為目的。此次分別於台南與高雄兩處舉行日語教育巡迴研習會。

二、主辦機關

主辦單位：日本交流協會高雄事務所
協辦單位：教育部國際及兩岸教育司

三、講師：葉淑華（高雄第一科技大學 應用日語系教授）

四、講題：【數位融入初級日語教學】

五、內容：

面對數位學習的浪潮，我們一起來思考如何採取最適切的因應之道，並有效提升教學，達到預期的學習成效。

研習課程中將以平易近人的說明與淺顯易懂的事例，分別從理論、實務、應用三個面向，跟大家分享教學創新之策略。

- (1)理論：數位學習(ラーニング)、雲端學習(クラウド学習)等
- (2)實務：數位教材融入教學個案說明、翻轉課堂(反転授業)等
- (3)應用：由參與老師們，根據 PBL (課題解決型學習)、PDCA (計畫、実行、評価、改善) 理論，設計適切的初階課程，進行發表與討論。

希冀大家對數位融入教學有更進一步的認識，確實掌握應用之訣竅，課程設計擺脫以往的窠臼，成功與學生互動，精進『教』、『學』成效。

六、對象：各大專校院、高中及高職學校之現職日語教師。

七、日期

台南場：2013 年 12 月 14 日(六) 研習會：13:00~17:00

高雄場：2013 年 12 月 15 日(日) 研習會：13:00~17:00

※兩會場都於 12:40 開始報到。

八、地點

台南場：國立成功大學 成功校區資訊大樓 75201 教室(台南市東區大學路 1 號)

高雄場：實踐大學高雄校區高雄市教學中心 1101 電腦教室(高雄市苓雅區苓南路 2 號)

九、報名及詢問處

報名方式：填寫附件報名表後以 Email 方式向高雄事務所文化室(高雄市和平一路 87 號 E-mail:

bunka@koryuik.org.tw) 報名。或至日本交流協會高雄事務所網頁點選

「[【日本交流協會高雄事務所主辦】2013 年度第 2 次日語教育巡迴研習會](#)」

(http://www.koryu.or.jp/kaohsiung-tw/ez3_contents.nsf/14/C962EAC215304AA949257C1

A000FEBD7?OpenDocument)

確認內容後以 Email 進行報名。

本研習會因場地關係有人數之限制，主要以現職日語教師為對象，採報名優先順序至額滿為止；如報名人數踴躍，也有於截止日前額滿之可能性，敬請見諒。

報名截止日：2013 年 12 月 9 日(五)

由於場地佈置及準備講義之關係，恕無法接受當日報名及於報名截止後的參加，不便之處尚請見諒。

※會寄出參加通知給完成報名的研習者。

詢問處：(公財) 日本交流協會 高雄事務所 文化室 TEL：(07)771-4008 (分機：51)

十、其他

1.本研習會需研習時數之高中職教師，煩請自行至教育部全國教師在職進修資訊網進行線上報名，才能取得電子研習時數。

【交流協会高雄事務所主催】2013年度第2回日本語教育研修会

参加申込書

記入後、メール添付にてお申込みください

※以下の項目全てにご記入ください

参加希望会場	氏名	男女	所属機関	所属形態	※所属形態が「その他」の方は具体的にご記入ください	電話番号	e-mail	今回の研修会で、特に期待している内容、テーマに関する問題点などについてお書きください。

<お問い合わせ・お申し込み>

交流協会高雄事務所文化室

TEL 07-771-4008(内線51)

E-mail bunka@koryutk.org.tw